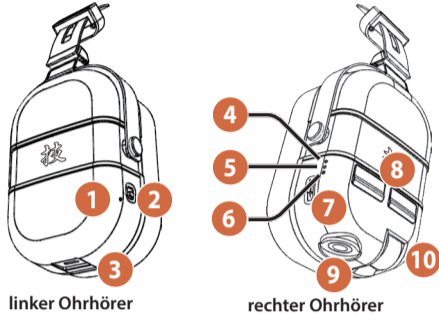


Bedienung dieses Geräts

- 1. Stellen Sie den Power-Schalter des Geräts auf die Position ON.**
Die Power/Battery-Anzeige leuchtet.
- 2. Schließen Sie den Sender (WL-T) an die Gitarre (bzw. an ein anderes Instrument) an.**
Der Sender wird eingeschaltet und die Batterie-Anzeige des WL-T leuchtet.
- 3. Stellen Sie sicher, dass die Guitar Wireless-Anzeige leuchtet und spielen Sie auf der Gitarre (bzw. auf dem anderen Instrument).**
Der Sound des gespielten Instruments wird über dieses Gerät wiedergegeben.
* Wenn die Wireless-Anzeige nicht leuchtet, führen Sie die unter „Herstellen der Drahtlosverbindung zur Gitarre (Auto Wireless Connection)“ beschriebenen Bedienschritte aus.
* Die Ohrpolster sind Verschleißteile und können abgenommen bzw. ausgetauscht werden.

Informationen zum WAZA-AIR



1 Charge-Anzeige

| | |
|-----------------|---|
| leuchtet orange | Die Batterie wird aufgeladen. |
| erloschen | Der Aufladevorgang ist abgeschlossen bzw. der verwendete Adapter wird nicht unterstützt. |
| blinkt orange | Beim Laden ist ein Fehler aufgetreten. Wenden Sie sich in diesem Fall an Ihren Roland-Vertragspartner oder Ihr Roland Service Center. |

2 Power-Schalter (On/Charge)

3 CHARGE-Anschluss (DC IN 5 V)

zum Anschluss eines handelsüblichen USB AC-Adapters zwecks Aufladen dieses Geräts.

- * Verwenden Sie für den Aufladevorgang das beigegefügte USB-Kabel. Verwenden Sie das beigegefügte Kabel nicht mit anderen Geräten.

4 Guitar Wireless-Anzeige

| | |
|---------------|---------------------------------|
| leuchtet weiß | mit dem Sender verbunden. |
| erloschen | nicht mit dem Sender verbunden. |

5 Bluetooth-Anzeige

| | |
|---------------------------|------------------------------|
| leuchtet blau | verbunden |
| blinkt blau | Verbindung erneut herstellen |
| schnelles Blinken in blau | Koppeln |
| erloschen | Es besteht keine Verbindung. |

6 Power/Battery-Anzeige

| | | |
|---------------|-----|--|
| leuchtet grün | ein | noch ausreichend aufgeladen. |
| leuchtet rot | ein | Die Batterie hat nur noch für weniger als 30 min. Kapazität. Laden Sie die Batterie auf. |
| blinkt grün | ein | Standby-Modus |
| erloschen | aus | |

7 Bluetooth Multi Function-Taster

zur Bedienung des Bluetooth-Geräts.

| | |
|---|---|
| einmal drücken | Play/Stop |
| Gedrückt halten | mit einem Bluetooth-Gerät koppeln |
| in Richtung „+“ neigen | Die Bluetooth Audio-Lautstärke wird erhöht. |
| in Richtung „-“ neigen | Die Bluetooth Audio-Lautstärke wird verringert. |
| 2 Sekunden oder länger in Richtung „+“ neigen | Song-Position vorsetzen. |
| 2 Sekunden oder länger in Richtung „-“ neigen | Song-Position zurücksetzen. |

8 Up/Down-Taster

zur Umschaltung der Effekt-Patches bzw. Ein- und Ausschalten des Tuner.

9 Transmitter In-Buchse

Wenn Sie den Sender (WL-T) anschließen, wird die „Auto Wireless Connection“-Funktion aktiviert.

10 Volume-Regler (Guitar)

zur Einstellung der Lautstärke des Instruments, das mit dem Sender verbunden ist (z.B. Gitarre).

Aufladen des WAZA-AIR

1. Stellen Sie den Power-Schalter des Geräts auf die Position CHARGE.

- * Dieses Gerät wird nicht aufgeladen, während es eingeschaltet ist.

2. Verbinden Sie das beigegefügte USB-Kabel und einen USB AC-Adapter (5 V/0.5 A oder höher) mit dem CHARGE-Anschluss des Geräts.

Informationen zum Sender (WL-T)



11 CHARGE-Anschluss (DC IN 5 V)

zum Anschluss eines handelsüblichen USB AC-Adapters zwecks Aufladen dieses Geräts.

12 WL-T Batterie-Anzeige

Wenn in der Gitarre eingesteckt (zeigt die noch verbleibende Batteriekapazität des WL-T an)

| | |
|-----------------|---|
| leuchtet grün | noch ausreichend aufgeladen. |
| leuchtet orange | Die Batterie hat nur noch für weniger als zwei Stunden Kapazität. |
| leuchtet rot | Die Batterie hat nur noch für weniger als 30 min. Kapazität. Laden Sie die Batterie wieder auf. |
| erloschen | Die Batterie ist leer. |

Wenn in der WAZA-AIR Transmitter In-Buchse eingesteckt (zeigt den Status des Senders an)

blinkt orange Die Audio-Drahtlosverbindung ist aktiv.

Wenn ein handelsüblicher USB AC-Adapter angeschlossen ist (Anzeige des Aufladestatus)

| | |
|-----------------|---|
| leuchtet orange | Die Batterie wird aufgeladen. * Die Ladezeit ist abhängig von der noch verfügbaren Batteriekapazität und den Umgebungsbedingungen. |
|-----------------|---|

| | |
|---|--|
| erloschen (leuchtet grün in Intervallen von 8 Sekunden) | Der Aufladevorgang ist abgeschlossen. * Wenn Sie den Sender für längere Zeit nicht verwendet haben, ist es möglich, dass nur ein Aufladevorgang nicht ausreicht. Wiederholen Sie in diesem Fall den Aufladevorgang. |
|---|--|

| | |
|---------------|--|
| leuchtet grün | Der Aufladevorgang wurde unterbrochen. * Wenn nach Beginn des Aufladevorgangs fünf Stunden vergangen sind, wird der Vorgang automatisch gestoppt, um die wieder aufladbare Lithium-Ionen-Batterie zu schonen, auch wenn die Batterie bis zu dem Zeitpunkt noch nicht vollständig aufgeladen ist. Um die Batterie vollständig aufzuladen, wiederholen Sie den Aufladevorgang. |
|---------------|--|

| | |
|------------|---|
| blinkt rot | Beim Laden ist ein Fehler aufgetreten. ➔ „Mögliche Fehlerursachen“ |
|------------|---|

Aufladen des Senders (WL-T)

1. Verbinden Sie das beigegefügte USB-Kabel und einen handelsüblichen USB AC-Adapter (5 V/0.5 A oder höher) mit dem CHARGE-Anschluss des Senders.

Die WL-T-Batterieanzeige leuchtet orange. Wenn die Anzeige erloschen ist, ist der Aufladevorgang abgeschlossen.

- * Wenn Sie über den CHARGE-Anschluss aufladen, ist die Drahtlosverbindung nicht funktionsfähig.

Der Standby-Modus

- Wenn dieses Gerät oder der Sender eingeschaltet und betriebsbereit sind, aber nicht verwendet werden, schalten diese in den „Standby-Modus“, um die Batterie zu schonen.
- Wenn Sie beginnen zu spielen oder das Gerät oder den Sender bewegen, schalten diese nach ca. 2 Sekunden wieder in den aktiven Betriebsstatus.

Wenn das System für längere Zeit nicht verwendet wird

Ziehen Sie die Stecker aus dem Sender und Empfänger. Im Standby-Modus wird nur sehr wenig Strom aus der Batterie gezogen. Wenn Sie das Gerät für eine längere Zeit nicht verwenden, laden Sie dessen interne Lithium-Ionen-Batterie alle drei Monate auf, damit deren Leistungsfähigkeit erhalten bleibt.

Herstellen der Drahtlosverbindung zur Gitarre (Auto Wireless Connection)

Gehen Sie wie folgt vor, um Ihre Gitarre (den Sender) mit diesem Gerät drahtlos zu verbinden.

- 1. Stellen Sie den [POWER]-Schalter des Geräts auf die Position ON.**
- 2. Stecken Sie den Sender in die Transmitter In-Buchse.**



Diese blinkt orange, während Einstellungen für die Auto Wireless Connection-Funktion vorgenommen werden. Der Vorgang wird nach ca. 10 Sekunden abgeschlossen. Wenn die Anzeige nicht mehr orange blinkt, ziehen Sie den Sender ab.

WICHTIG

Stecken Sie nur den BOSS WL-T-Sender in die Transmitter In-Buchse. Wenn Sie ein anderes Gerät anschließen, wird eventuell ein sehr lautes Signal ausgegeben und es können sowohl an diesem Gerät als auch am externen Gerät Fehlfunktionen auftreten.

Fortgeschrittene Anwendungen

Umschalten der Patches (CH)

Sie können zwischen verschiedenen Effekt-Patches umschalten (sechs Typen). Der Effekt wirkt auf den Sound der Gitarre bzw. des anderen Instruments.

1. Drücken Sie einen der Up/Down-Taster.

Der Effekt wird umgeschaltet.

HINWEIS

- Die Positions-Einstellung der Gitarre wird für jedes Patch gespeichert.
- Sie können mit der BOSS TONE STUDIO app die Sounds bzw. die Sound Library editieren. Weitere Informationen zu BOSS TONE STUDIO finden Sie auf der BOSS-Internetseite: <https://www.boss.info/global/>

Verwendung des Stimmgeräts (Tuner)

Gehen Sie wie folgt vor, um die Gitarre bzw. ein anderes Instrument zu stimmen (A = 440 Hz).

1. Halten Sie beide Up/Down-Taster für 3 Sekunden oder länger gedrückt.

2. Spielen Sie eine einzelne Saite auf der Gitarre.

Das Gerät erzeugt einen elektronischen Ton.

| elektronischer Ton | Beschreibung |
|-------------------------------|-----------------------------|
| hoher Ton / tiefer Ton (♯ ♭) | Die Tonhöhe ist zu niedrig. |
| der gleiche Ton zweimal (♯ ♯) | korrekte Tonhöhe |
| tiefer Ton / hoher Ton (♭ ♯) | Die Tonhöhe ist zu hoch. |

3. Wenn Sie den Stimmvorgang beenden möchten, halten Sie beide Up/Down-Taster erneut für 3 Sekunden oder länger gedrückt.

Koppeln mit einem Mobilgerät (Bluetooth® Audio)

Sie können dieses Gerät mit einem Mobilgerät koppeln und dann den Sound des Mobilgeräts über dieses Gerät wiedergeben.

1. Halten Sie den Bluetooth Multi Function-Taster für 3 Sekunden oder länger gedrückt.

Die Bluetooth-Anzeige blinkt schnell.

2. Schalten Sie die Bluetooth-Funktion am Mobilgerät ein.

3. Tippen Sie im Display des Mobilgeräts auf „WAZA-AIR Audio“.

Das Mobilgerät wird mit diesem Gerät gekoppelt.

HINWEIS

- Die „Sound Image Positioning“-Funktion dieses Geräts ist in der Lage, den Sound des über Bluetooth Audio verbundenen Mobilgeräts nach hinten zu projizieren. Die Position kann für jedes Patch einzeln gesichert werden.
- Weitere Informationen zur Bluetooth Audio-Funktion finden Sie im Dokument „WAZA-AIR Reference Manual“ (PDF).

Detail-Informationen zu den Funktionen dieses Geräts

Detail-Informationen zu den Funktionen dieses Geräts finden Sie im Dokument „WAZA-AIR Reference Manual“ (PDF).

Gehen Sie wie folgt vor, um dieses Dokument herunter zu laden.

1. Rufen Sie die folgende Internetseite auf.

http://roland.cm/waza-air_om



2. Laden Sie die Datei „WAZA-AIR Reference Manual“ (PDF) herunter.

Mögliche Fehlerursachen

| Problem | Prüfung |
|---|--|
| Es wird kein Sound erzeugt, wenn der Sender an der Gitarre (bzw. einem anderen Instrument) angeschlossen ist. | Trennen Sie den Sender von der Gitarre (bzw. von einem anderen Instrument) und stecken Sie diesen dann wieder ein. |
| | Wird der Sender über den CHARGE-Anschluss aufgeladen? Ziehen Sie das USB-Kabel ab, während Sie spielen. |
| Die Batterie-Anzeige blinkt rot. | Leuchtet die Batterie-Anzeige des Senders? Falls nicht, laden Sie die Batterie des Senders auf. |
| | Leuchtet die Wireless-Anzeige des Geräts? Falls nicht, führen Sie den „Auto Wireless Connection“-Vorgang durch. |
| Die Batterie-Anzeige blinkt rot. | Beim Laden ist ein Fehler aufgetreten. • Wenn die Temperatur im Gehäuse des Senders zu hoch ist, wird der Aufladevorgang eventuell unterbrochen. Dieses geschieht, um die interne Lithium-Ionen-Batterie zu schonen. Wenn die Temperatur wieder gefallen ist, leuchtet die WL-T Batterie-Anzeige orange und der Aufladevorgang wird fortgesetzt. Liegt die Umgebungs-Temperatur über 35 °C? • Falls ja, wird der Aufladevorgang unterbrochen, um die interne Lithium-Ionen-Batterie zu schonen. Verwenden Sie das Gerät nur in einer Umgebung mit dem zulässigen Temperaturbereich von 10–30 °C. Die Anzeige blinkt weiter rot, obwohl das Gerät im empfohlenen Temperaturbereich aufgeladen wird. • Wenden Sie sich in diesem Fall an Ihren Roland-Vertragspartner oder Ihr Roland Service Center. |

Technische Daten

BOSS Wireless System: WAZA-AIR

| | |
|-----------|--|
| Type | Digital Wireless (2.4 GHz) unter Verwendung des BOSS Digital-Systems einteiliger Bluetooth-Kopfhörer |
| Triebwerk | 50 mm Durchmesser |

| | WAZA-AIR | Sender (WL-T) |
|--|--|-----------------------|
| Aufladezeit der Batterie | ca. 3 Stunden | ca. 3 Stunden |
| Lebensdauer der Batterien bei Dauerbetrieb | ca. 5 Stunden | ca. 12 Stunden |
| Stromversorgung | über die eingebaute Lithium-Ionen-Batterie oder den CHARGE-Anschluss | |
| Stromverbrauch | beim Aufladen: 470 mA | beim Aufladen: 350 mA |
| Gewicht | 340 g | 43 g |

| | |
|---------------------------------------|--|
| Beigefügtes bzw. zusätzliches Zubehör | Bedienungsanleitung, Informationsblatt „USING THE UNIT SAFELY“, Sender (WL-T), Micro USB-Kabel zum Aufladen (*1) |
|---------------------------------------|--|

- * 1: Verwenden Sie für das Aufladen einen Standard USB AC-Adapter (5 V/über 0,5 A) (zusätzliches Zubehör).

* Dieses Dokument beschreibt die technischen Daten des Produkts bei Veröffentlichung dieses Dokuments. Ggf. aktualisierte Informationen zu diesem Produkt finden Sie auf der Roland-Internetseite.